

Introit (Ps. 42:1-2)

Júdica me, Deus, et discérne causam meam de gente non sancta: ab homine iníquo et dolóso éripe me: quia tu es Deus meus et fortitúdo mea.

℣. (Ps. 42:3) Emítte lucem tuam et veritátem tuam: ipsa me de duxérunt et adduxérunt in montem sanctum tuum et in tabernácula tua.

Repeat "Judica me." The Glória Patri is not said.

Judge me, O God, and distinguish my cause from the nation that is not holy: deliver me from the unjust and deceitful man: for Thou art my God and my strength.

℣. (Ps. 42:3) Send forth Thy light, and Thy truth: they have conducted me, and brought me unto Thy holy hill, and into thy tabernacles.

Repeat "Judica me." The Glória Patri is not said.

Gradual (Ps. 142:9-10)

Eripe me, Dómine, de inimícis meis: doce me fácere voluntátem tuam.

℣. (Ps. 17:48-49) Liberátor meus, Dómine, de géntibus iracúndis: ab insurgéntibus in me exaltábis me: a viro iníquo erípies me.

Deliver me, O Lord, from my enemies: teach me to do Thy will.

℣. (Ps. 17:48-49) Thou art my deliverer, O Lord, from the angry nations: Thou wilt lift me up above them that rise up against me: from the unjust man Thou wilt deliver me.

Tract (Ps. 128:1-4)

Sæpe expugnavérunt me a juventúte mea.

℣. Dicat nunc Israë!l: sæpe expugnavérunt me a juventúte mea.

℣. Etenim non potuérunt mihi: supra dorsum meum fabricavérunt peccatóres.

℣. Prolongavérunt iniquitátes suas: Dóminus justus cóncidit cervíces peccatórum.

Often have they fought against me from my youth.

℣. Let Israel now say: often have they fought against me from my youth.

℣. But they could not prevail over me: the wicked have wrought upon my back.

℣. They have lengthened their iniquities: the Lord who is just will cut the necks of sinners.

Offertory (Ps. 118:17 & 107)

Fifth Sunday of Lent

Hoc corpus, quod pro vobis tradetur: hic calix novi Testaménti est in meo ságuine, dicit Dóminus: hoc fácite, quotiescúmque súmitis, in meam commemoratiónem.

This is My Body which shall be delivered for you: this chalice is the new Testament in My Blood, saith the Lord: do this, as often as you receive it, in commemoration of Me.